№ 30.

Sonnabend, am 12. März 1842.

Bon biefer ben Intereffen ber Proving, bem Boltsleben und ber Unterhaltung gewidmeten Zeitschrift erscheinen wochentlich brei Nummern. Man abonnirt bei allen Postamtern,

welche das Blatt für den Preis von 221/2 Sgr. pro Quarstal aller Orten franco liefern und zwar drei Mal wochentlich, so wie die Blatster erscheinen.



Allgemeines humoristisches Unterhaltungs- und Volksblatt für die Provinz Preussen und die angrenzenden Orte.

# Rrieg der preußischen Landwehr mit den Beduinen.

3d war - fo ergablt herrmann Krebschmer, ber Maler von ,,dem alten Krieger, Alfchenbrodel, Roth= fappden, bem Burghof und andern Bilbern," jest in Duffeldorf lebend - von Alexandrien nach Rairo be= rufen, um mit einem frangofischen Maler gemeinschaft= lich den gewaltigen Dascha Debemet Ali und feine Kamilie ju malen. Schon maren wir in ber beften Arbeit, da brach der Krieg in Sprien und zugleich die Peft in Alexandrien und Rairo aus. Gin Gohn des Pafcha ging nach Sprien gur Armee, ein anderer, be: forgt megen ber Deft, fperrte fich in feinem Pallafte gang= lich ab, und ein junger Enfel von Mehemet Ali litt an einer Augenentzundung und mard nach Marfeille geschieft, um bort gebeilt ju werden. Go fanden benn brei angefangene Bilder auf meinen Staffeleien. Mebemet Ali ließ mir fagen, daß er jest an etwas An= beres ale baran zu benten babe, baß er fich abconter= feien laffen tonne, und abnliche, oder auf die Deft fich beziehende ausweichende Untworten ließen uns die übris gen Glieder der Familie des Poscha ertheilen. Go batte ich benn icon Monate in Rairo verloren, und ber gange gehoffte Gewinn ichien fich in Dilmaffer ver= mandeln zu wollen, welches bei meiner Entfernung vom Baterlande und meinen geringen Mitteln eben fein ans genehmer Scherz mar. Berdrieflich uber die Binder= niffe, welche fich mir entgegenstellten, burchftrich ich eines Tages, gefolgt von meinem treuen Alp, die engen Strafen von Rairo. Ally, diefe redliche Geele, mar mein Bedienter, mein Dollmetscher, mein Kaftotum. Er mar Araber, aber als Knabe in das Saus eines italienischen Raufmanns in Rairo gefommen, batte er dort deffen Sprache erlernt, und ernahrte fich jest das von, daß er als Lohnbedienter bei ben Fremden, welche Megnpten besuchten, in Dienft ging. Bobl jedem Muslander, dem der brave Ally ale dienftbarer Geift gufiel! er mar einer von den wenigen Megpptern, die den Frems den nicht auf jede Art bevortheilten und betrogen, fonbern ber es redlich meinte, bem Betruge gegen feinen ephemeren herrn fleuerte, und beffen Bortheil, mo er es vermochte, beforberte. Gollte Jemand nach Megypten ju reifen Luft baben, fo will ich ally biemit recoms mandirt haben und feine Adreffe gern mitgeben.

Wir gingen also durch die Straßen, als ich auf dem großen Platz vor der Citadelle einen Rais, so beis gen die Kapitaine der Feluken, welche den Nil bekabren, erblickte, einen schönen Mann von Gesicht und Gestalt, welcher auch sehr sauber und malerisch schön gekleibet war. Dies ist ein Kabinetsstüds für deine Sammlung; aber wie ihn bewegen, daß er sich malen läßt? dachte ich. Alh ward an ihn abgesandt, und seiner Beredsamkeit gelang es, den guten Rais zu bewegen, daß er mit nach meiner Wohnung ging. Ich setze ihm dort Kafe, Tabak, Sorbet vor und zeigte ihm die Bilder meiner Mappe. Ally's Schmeicheleien, daß er ein so schöner Mann sei, und daß Beispiel der Prinzen aus der Familie seines Herrz

bere, beren Bilber auf ber Staffelei fanben, befiegten Die Bebenklichkeiten, welche ibm die Religion eingaben, benn bekanntlich laßt fich ein Mabomedaner nicht malen, weil er glaubt, baß aus feinem Gemalbe fein Doppel= ganger wird, und er in jenem Leben fur alle diejeni= gen Gunden bufen muffe, Die diefer alter ego auf feine Rechnung begebt; indeffen spazieren die Megopter auch fcon eber ein wenig neben bem Koran vorbei, ale bie achten Muselmanner. 3ch mußte ibm versprechen, ibm ein Duplifat bes Bilbes zu geben, und fo faß ober ftand er mir vielmehr zu einer Gfigge fur meine Mapve. Babrend ber Arbeit ergablte er mir fein Ungluck, indem er icon vier Reisen fur Mehemet Mli nach Dber= Meanpten thun und von bort Armeebedurfniffe und Propiant holen, oder zu den in jenen Provingen ftebenden Truppen bringen muffen, ohne einen Pfennig Fracht erhalten zu baben, auch fonne er feine Rechnung barauf machen, fie nachgezahlt zu befommen, weil Debemet Mili bekanntlich feinen Menschen bezahle: bagegen muffe er feine zwolf Ruderknechte fpeifen und ihnen ihren Pohn geben. Jest fei er icon wieder jum funften Dal beordert, und alle Bitten, ibn los zu geben, maren frucht= los. 3ch war unbeschäftigt, batte in Rairo fcon ge= zeichnet, mas mir merkwurdig fdien, batte die Ppra= miden geseben und bestiegen, aber nach Dber-Megnpten, nach Theben, nach dem Tempel von Carnatif, nach ber Memnonefaule und den Roloffen frand mein Trach= ten - Rais! fagte ich: willst Du mit mir nach Ober-Alegypten fahren, wenn ich Dich von Deinem Schaarwert frei mache? Ich will es thun, aber unter ber Bedingung, daß Du febr billig bift! Bedenfe, daß Du von mir boch etwas verdienft, von Debemet Ali's Satelliten aber noch viel weniger als gar nichts, d. b. einige Baffonaten erhaltst! - 3ch rechnete biebei auf die Unterftugung unfere Ronfule und einiger Großen, bie ich bei bem Dalen ber Pringen fennen gefernt batte. Der Rais fagte ju; feine Bedingungen waren bochft billig; ich follte bie Mannschaft verpflegen, und ibm felbst ich weiß nicht mehr wie viel Piafter, b. b. zwei aute Grofdenftude, tenn ein Piafter flingt gefahrlich, aber in ber Turfei ift nicht viel dabinter, taglich geben. Wir wurden Sandels eine; ich ging jum preußischen Ronful; Diefer gab mir ben Rath, das Schiff gu faufen, alebann wolle er es icon mit folden Papieren verleben, daß ibm Mehemet Ali's Edergen nichts ans baben follten; ich schilderte ibm, baf ich dazu fein Geld babe, indeffen datur mußte ber Rais icon Rath. Er verlange fein Geld, meinte er: er wolle bas Schiff nach beendeter Reife fur benfelben Preis wieder gurud taufen. Co ward benn ber Raufvertrag gefchloffen. und mabrend im Ronfulat die nothigen Papiere ausge= fertigt und von Diebemet Alli's Dliniftern bestätigt wurden, und Ally mit bem Rais ben notbigen Proviant an Bord ichafften und Pulver und Blei beforgten, fpannte ich mir ein großes Stud Leinwand in ben Rahmen und malte mir die preußische Flagge. Am fol-

genden Tage webte auf meiner Barte icon ber preufis iche Abler, und die aanptischen Ravasse (Gened'armes) fuhren ichen por ben furchterlichen Kangen, bewaffnet mit Reichsapfel und Scepter, und dem icharfen Schna= bel des gefronten Raubvogels gurud. Um britten Tage flatterte jum erften Dal ein preußischer Ronig ber Bogel über den Wogen des Dile, und ein preugischer Landwehrmann befehligte zum erften Dal auf dem alten weltberuhmten Strom ein preufisches Schiff, beffen Befabung, außer ibm. fein Alp, ber Rais und amolf grabifche Ruderfnechte maren. Die Reife ging, obgleich fromaufmarts, rafcher, als ich glaubte, tenn meine Ruberer maren gewandt und ruderten immer beffer, je langer ich fie unter meinem Befehle batte, benn alle Tage rundeten fich ihre Wangen und ihre Bauche mebr, je langer fie von mir verpfleget wurden. Die armen Rerle maren gar ju verhungert gemesen, bafur aber batten fie auch ihr Leben fur ihren Ben, wie fie mich nanns ten, gelaffen. Du lieber Gott, mit wie Benigem fann ber Menfc boch austommen? einige Bande voll Reis ftillte ibren Sunger fur ben gangen Tag, und gab ich ihnen einmal ein am Ufer gefauftes Bocflein jum Beften, welches fie freilich in wenigen Minuten aufgezehrt hatten, fo mußten fie nicht, welche Gegenswunsche fie mir fpenden follten.

Es waren die beißesten Sommermonate des Juni und Juli, und die Hite unerträglich (in den Ruinen von Theben beiläusig gesagt 43° Reaumur in der Sonne). Das Baden im Nil war die einzige Erzquickung, und diese mußte mit Borsicht wegen der absicheulichen Krokodile genossen werden; die Barke mußte sich möglichst dem User nähern, und zwischen beiden, aber nicht im Strom, war das Baden gesahrlos, dazu war das Nilwasser sast ungenießbar, man schüttete grob gestoßene bittere Mandeln in einen Krug, welches sehr bald das Klarwerden des Wassers besörverte.

Die Ufer bes Nil bieten keine malerischen Ansichten bar, sie sind flach und eben, nur die nachsten Begrenzungen bes Stromes sind noch leidlich angebaut. In einiger Entsernung fangen aber die Sandwusten an, welche schon so viele Meilen fruchtbaren Landes bedeckt haben, und auch die kleinen Strecken tragbaren Bodens immer mehr zu verschlingen droben, die die armen Fellahs noch kultiviren. In weiter Ferne zeigen sich wie blaue Bolken am Horizont die Gebirge, selten nahern sich Felsengruppen dem Ufer. Es sind dieses gewöhnlich die Steinbrüche, aus denen man die Blöcke zu den Pyramiden, Saulen und Kolossen entnahm, und in welchen sich unzählige Grabholen besinden.

Die Reise ware febr einformig gewesen, benn bie Gebete meiner Araber tonten funf Mal des Tages und blieben sich immer gleich, eben so ihre Abwaschungen, und die Jagd auf ein Krofodil, von dem die Rugeln abzuprallen schienen, und auf einen Ibis bot eine seltene Kurzweil dar. Dann und wann ward an's Land ges sliegen, um einige Hubner, woran Aegppten einen reichen

Segen hat, Gier, einen Bod fur die Leute ober Dild au faufen, Diefes Absteigen mar jedoch nicht erfreulich, benn ber Schmut und bas Glend bei den Fellahs mar unglaublich. Rur eine bubiche, anscheinend mobibabende Schulzenfrau fand ich, Die ich, fo entstellt fie burch ben Ring in ber Dafe war, fur meine Mappe abs zeichnete, Die übrigen Jammergestalten maren folches

nicht werth.

Gines Tages aber faben wir eine gange Echaar Beduinen, theile ju Pferde, theils auf Ramelen, aus ber Dufte nach dem Ufer fprengen, die meiften fagen in ber Rabe einiger Saufer ab, und verstedten fich, wie mir veutlich faben, binter Dattelpalmen, binter Enco= moren und in den Schilf des Dile. Wir vermutheten gleich, daß es auf unfern preußischen Abler abgefeben war, aber der Rais hatte fur jeden feiner Ruderer eine lange Flinte an Bord, Pulver und Blei fehlte auch nicht, wir machten und alfo fcuffertig. Raum naberte fich unfere Barte jenem Sinterhalt, ale fie auch mit einem lebhaften Gewehrfeuer, von den Baumen und bem Schitf ber, begrußt mard, die preugische Landwehr fommandirte ihre Araber, ebenfalls zu feuern, und bald schwangen fic die Beduinen wieder auf ihre Pferde und Ramele, und eilten beulend und fdreiend ber Bufte zu.

Schon fruber batten wir auf Unrathen des Rais Die Borficht gehabt, bag wir des nachts mitten auf bem Rit vor Unfer gingen, wo bie Barte nicht fo leicht burch Schwimmen vom Ufer erreicht werden fonnte, und baß ber dritte Theil ber Mannschaft, abwechselnd unter dem Befehl des Rais, meines Ally und meinem eigenen, bewaffnet die Racht machen mußte, jest ber=

doppelten wir unsere Aufmertsamfeit.

Funf Mal machten uns die Beduinen einen folden Spaß, indem fie, von der Buffe nach dem Ril fom= mend, fich am Ufer verbargen und unfern Adler mit Klintenschuffen begrußten, und funf Mal wurden fie auf abnliche Urt abgefertigt. Und haben fie feinen Schaden gethan, ale daß einige Rugeln die Gegel und eine auch mein preugisches Panier burchlocherte, ich weiß nicht, ob wir Wunden und Tod zu ihnen gefen= bet baben, aber jedes Mal zogen fie mit Gefdrei und Bebeul ab, wenn fie und fo wohl geruftet und fo wehrhaft fanden.

Go bin ich benn ber erfte Preuge, ber bie preugi. iche Flagge auf dem Dil bat weben laffen, und das theure Panier gegen feindliche Angriffe vertheidigte und der erfte preußische Landwehrmann, der fich auf feine eigene Sand mit den Beduinen im Rriege befand, und fiegreich aus dem Rampfe hervorging. Gott gebe es, daß nicht einmal eine Bolfermanderung die preußi= fche Landwehr notbige, fich in Europa mit jenen Ranaillen berumzufdlagen. - Man gonne mir aber Die fleine Gitelfeit, Diefe Borfalle auf ber Milreife als einen Glangpunft meiner Rreug = und Querzuge in ber Levante bervorbeben gu durfen.

Die gange Reife bauerte fieben Bochen, und foffete, Dank fei es der Billigkeit des Rais und der Magig= feit feiner Araber, mit ihrer unt meiner Berpflegung 150 Thaler. Dafur war ber Gpaß gefunden.

Als ich mit der berannahenden Fluth des Mils suruck fam, war Alles zu Kairo und Alexans drien in Aufruhr, Die Ronfuln der großen Machte im Begriff abzureisen, und auch ich erhielt die Beifung, mich fortzubegeben, indem man mich nicht mehr fcugen fonnte: - Bol' der Geier alle agpptischen Pringen! Dacte ich: - ließ alle brei auf ber Staffelei feben, und machte, daß ich nach Konstantinopel fam. Bas ich auf der Nilreise gesehen habe, ergable ich Gud, lieben Freunde, ein ander Dal an einem frurmifchen Binterabende. Rr.

# exercisent and der arctical and in the arctical and fresherent arctical arc ber freifereiten Bereifrenne und bem gunehmenden Reble

Er. Die Ch' ift meine Qual, Uch! batt' ich nie gefreit!

Uch! hatt' ich nie geftett! Denfelben Bunfch, ju gleicher Beit. has breder our son to be the state of the bredering the

#### ben und Belleumberg, beibestigte find, melde mer bein Jahre 1822 Diefen getnech fich i le 9 Durch Die im genang ten Jahre von ber stangbi<del>ll ben blienenna</del> unter bem Mini-

Un Clelia bewundt' ich weiter nichts, Als ben Faltenwurf ihres Gesichts.

#### Erflarung ber Rathfelworte im vorigen Stude: Untwort:

m).odag

	STATE OF BUT AND			SERVICE A THE CORNER OF SECURIOR STATES OF THE PARTY.
	Wie fagt man	mit	einem	Morte:
1)	Lowen = Maul .	110	Se Service	Leumund (Leu = Mund).
2)	Gleich bem Klang		3 3 3 5 5	Widerhall (wie der Ha
3)	Abler = Ruhnheit .	994	Sales .	Armuth (Nar = Muth).
4)	Berbei Metall .	1.000	4	Rommerz (Romm Erz)

5) Salt ein Immchen . . . Rubinchen (ruh' Bienchen). 6) 3wei Mal rein . . . Purpur (put par). . . . Barbar (baar baar). Purpur (pur pur). 

10) Feld = Rarren . . . . Autoren (Mu Thoren). 11) ohne Trage . . . . fonberbare (fonder Bahre).

16) Bahtte jeden . . . Roralle (tohr alle). 17) Schaafrauber tomm ges

# mid der moderning eife um bie Welt.

Man fangt in Deutschland an, einzusehen, baß bie Berabfegung der engliften Rornzolle und ber frangofifchen Biebzotte fur Deutschland lange nicht den großen Berth bat, wie die Englander und Frangofen uns glauben machen moll= ten. Gie beabfichtigten Diefe Berabfebung, um ben foftbaren Preis einer Berabfegung ber beutfchen Bereinszolle auf enalifche Manufakturmagren und frangofifche Beine ju gemahren, und badurch ber beutichen Manufaftur= Induftrie und Weinproduktion, beren Concurreng fie icon nachtheilig empfinben, unter ber Borfpiegelung einer Begunftigung unferer Marifulturintereffen und Geminnung unferer Grundbefiger, einen nachhaltigen Stoff zu geben. Allein die genauere Unterfuchung hat ermiefen, bag ber Landbau und die Biehgucht in Deutschland in ihrem gegenwartigen Buftande und bei ber fortidreitenden Bevolferung und bem gunehmenden Bohls ftand ber Ration im Inlande einen folden Martt finden. baf bochftens nur wenige Provingen ober Theile von Propingen, und biefe nur in fehr reichen Jahren, burch Mangel an Musfuhr Schaden leiden murben. In Beziehung auf ben Bieh = Ausfuhrhandel nach Frankreich ift gu ermahnen, baf hiebei nur bas fubmeftliche Deutschland, namentlich Ba= ben und Burtemberg, betheiligt find, welche vor dem Jahre 1822 biefen Sandel fart betrieben. Durch die im genann: ten Sahre von der frangofifchen Regierung unter bem Mini: fterium Billele angeordnete Ginfuhrbefdranfung erlitt biefer Sandel zwar einen ploglichen und farten Musfall, allein die Rleifchfonsumtion im Innern Diefer ganber nahm feit jener Beit fo gu, daß die Rleifchpreife bemungeachtet hier jest hober fteben, ale gur Beit ber freiern Musfuhr, und Die Biebauchter fomit nicht nur Erfat fur jene Beidranfung, fondern fogar noch portheilhaftere Berhaltniffe burch bobere Preife, Bers taufen am Plat ohne Zeitverluft zc. zc. und biefe Staaten (Baben und Burtemberg) burch beffere Rabrung ihrer Un= gehörigen und Bermehrung bes Rational = Bohiffandes ge= wonnen haben. Bermehrte Biehausfuhr erfcheint bemnach nicht als bringendes Bedurfniß, und fann von Deutschland gegen Franfreich eine Berabfegung der Biebzolle nur als eine untergeordnete Maagregel angefeben und burch eine abnliche minder bedeutende Bollerleichterung erwidert werden. In Betreff ber Rornausfuhr barf nicht überfeben werben, baf die Berabfegung und Firirung bes Bolles in England für Deutschland weniger Bortheil als Nachtheil bringen wird. Die bisherige Bollftala machte namlich den Kornhandel in England zu einer unfichern Spekulation, welche nur durch rafchen Bezug aus naben Landern einige Gicherheit erhalten fonnte, baber maren die Bufuhren aus der Dftfee willfom= men, wenn es galt, auf einen bestimmten naben Beitpuntt eine große Quantitat gur Bergollung ju bringen. Beftand nun bieber die englifche Rornfpekulation aus ben gmei Sattoren: medfelnder Raufpreis und medfelnder Boll, fo verliert

sie durch Firirung des Zolls mit oder ohne herabsehung desselben die Salfte ihrer Unsicherheit, und sie kann sich um so mehr nach den wohlfeilsten Markten am schwarzen Meere wenden und die theuren der nahen Ditsee meiden. Auch die herabsehung und Firirung der englischen Kornzölle hat somit für Deutschland einen weit geringern Werth, als die Englander uns glauben machen, und kann deshalb auch mit

dend tee Schmitt bad die Gient dei den

einer geringen Bergunftigung ermidert merben.

Bur Zeit der französischen Herrschaft in Kroatien suchte ein Edelmann in Dugoselo bei Agram sein ganzes Haus zu französiren. Uts er einst französische Officiere zur Tasel zog, wollte er die Franzosenliede dadurch aussprechen, daß er seinem auswartenden Bedienten sagte, er habe immer auf den Ruf Jean zu erscheinen. Als nun Jean auswartete, bedankte sich ein Officier für den hingereichten Teller mit dien oblige. Jean, der außer seinem Namen nichts französisch verstand, riß ihm den Teller aus der Hand und sing ihn an abzulecken; da oblize im Kroatischen, so wie im Böhmischen, ablecken heißt. Als ihn nun der Herr unter allgemeinem Gelächter der Gäste zurecht wies, erwiederte er: "der Herr Franzose hätte es verlangt."

Man schreibt aus Berlin: Empfangen Sie hier bas Berzeichnis der Berliebten und Berlobten. Bor dem Karneval 16004, nach dem Karneval 4001. Ueber 12000 Liebesverhaltnisse haben sich getrennt, theils weil die Liebharber zu viel Lupus, theils zu viel Leichtsinn, theils zu viel Klatterhaftigkeit, theils zu viel Bergnügungssucht bei ihren Schonen wahrgenommen haben. Die 12000 Madchen wollen nun den abtrunnigen Mannern den Krieg erklaren, wozu Lanner einen neuen Sturmgalopp fomponiren soll.

Ehriften zuruchleiben; fie schiden jest auch Missionare unter bie Beiben, um fie ben Koran zu lehren. Wenn die Sonne untergeht, fangt ber Mond an ju leuchten.

".\* Auf dem Londoner Garrid-Theater fpielte die Julie Capuleti furglich eine Schauspielerin, Namens Montague.

\* \* In Paris ift eine erfte Tenoristin, Mab. Matthien b'Engel, aufgetaucht.

bortigen Druderei ber befte Seber. Er feste namlich in bas lebte Bahlenlotto vier Rreuger und gewann eine Terne.

"." Unfern von dem Stadtchen St. an der Eibe findet fich auf dem Grabe einer jungen Selbsimorderin die Inschrift: "Berr, gurne nicht der Jungfrau, die sich gu

fruh nach dem Brautigam fehnte."

en Rinkling, der in einer überstandenen schweren Krankheit fast sein ganzes haar verloren hatte, schrieb
nach seiner Genefung einem Freunde: Der Tod meinte, er
hatte mich schon beim Schopf; — aber die Perucke blieb
ihm in der hand!"

# Agaluppe zum Ng. 30.

Inferate werben à 1½ Gilbergrofden für die Zeile in bas Dampfboot aufgenommen. Die Auflage ift 1500 und



# ampfbost. Am 12. märz 1842.

ber Leserkreis bes Blattes hat sich in fast alle Orte der Proving und auch barüber hinaus verbreitet.

#### Theater.

Den 10. Matz. Bum Benefiz der Mad. Ditt: Faust. Tragodie, in 6 Abtheilungen, von Gothe.

Ueber die großen Schönheiten dieser Dichtung eine Abshandlung zu liefern, bazu ist hier weder Raum, noch genügt die Zeit, welche dem Referenten gestattet ist. Ueber Gothe's Faust eristirt bereits eine Literatur, wenn wir all die erklarenden, beurtheilenden und nachahmenden Abhandlungen und Werke zusammennehmen; die Dichtung selbst ist aber so anregend, Gedanken erweckend, daß Leser oder Zuschauer sie sich in ihre eigene Phantasie-Welt hineinschaffen, sie mit ihren correspondirenden Gefühlen, die durch sie in ihnen erweckt werden, geistig empfangen, und der Erklarer und Ausleger daher nur storend eingreifen möchte.

Die Aufführung gereicht unserer Buhne zur Shre; ins sofern sie in der Gesammtheit als des Meisterwerkes nicht unwurdig erschien. Eine Glanzdarstellung des Faust durche weg bietet nicht einmal die Berliner Hofbuhne; — wie ware sie nur von einem Provinzial-Theater zu verlangen?

Es ist aber ein herrlicher Beleg für die eble Kunftrichtung des Ditt'schen Shepaares, daß dasselbe in diesem Binter zu seinen Benesizen die zwei größten Buhnendichtungen der Deutschen zur Aufführung gebracht: herr Ditt die Oper aller Opern: Mozart's Don Juan; Mad. Ditt bas von allen Nationen bewunderte größte Gedicht: Gothe's Faust. Dank, Shre und Preis dafür dem wackern Kunstler-Paare!

Berr Ditt legte burch ben Bortrag ber philosophischen Stellen feiner Rolle flar an den Zag, daß er fich durch langes Studium mit berfelben innig vertraut gemacht hat. Der Bortrag im ersten Ufte, ber Monobrama ift, mar flar, fcon und entfaltete bas reiche Drgan bes Berrn Ditt in feiner gangen Begabtheit. Die rechte Mitte zwifden declamatorifchem Bortrag und ungezwungenem Sinfprechen eines Mannes, der über hohe Tendengen des Geins grubelt, aber auch jeden Moment von den Berlockungen der niedern Mus täglichkeit erfaßt wird, mar richtig gewonnen. In den Scenen mit Grethen hatten wir Sauft leidenschaftlicher feben mogen, er ift um fo wilber, finnengereigter, je langer die Begier in ihm geschlummert. herr Ditt liebte zu athes rifd, gu febr anbetend; das kann in ben erften Momenten wohl paffen, daß aber Grethchen fallen werde, daß bei Faufts Rendezvous mit ihr ber Teufel ftete in ber Dabe fei, muß fcarf in Faufts Benehmen gegen fie angedeutet fein. Den Kampf ber Reue, das Erwachen des bessern Geistes, den Schmerz des Unterganges druckte der Darsteller mit psychoslogischer Wahrheit aus. Sein Vortrag überwand glücklich die Schwierigkeiten des Reimes, er ließ den melodischen Reiz des Sylbenfalls und der Uffonanzen vernehmen, ohne an das Mühlen-Geklapper des Scandirens und des Zusammenfallens der Reim Sylben im entferntesten zu erinnern.

Daffelbe Lob fann nicht Berrn Bolff ertheilt mers ben, der nicht felten Bersfuße und Reime deutlich hervor= horen ließ. Geine Muffaffung des Mephiftopheles war geift= reich, tiefes Berftandniß der Rolle verrathend, wir mochten fagen : er las fie vortrefflich vor, aber er mar fein Dephifto. Er ließ feine Begeifterung fur die Rolle, die Freude, gu ihrer Darftellung berufen zu fein, ju fehr in biefe felbft mit einfließen; die satanische Ralte fehlte gang, fie ging in bem Feuer, Alles recht zu machen, unter. Daß herr Bolff einst ein guter Mephisto werden wird, zeigte Ginzelnes, bas mabrhaft gelungen mar, namentlich die Scene, in ber Fauft ihn befturmt, ihm Rathchen zu verschaffen. Sier feste er bem von der Leidenschaft beherrschten Menschen die falte Gluth, ben Sohn über feine Schmache, die Freude an der Qual des fühlenden Bergens meifterhaft entgegen. Bon diefer Ocene aus bearbeite Berr Bolff die gange Rolle, mache fie ihr gleichmäßig, übereinstimmend mit ihr. Die Meinung, welche wir von dem Talente und dem Bormarts= fcreiten des jungen Runftlers begen, bat übrigens auch diefe Leiftung beftatigt, und nur ein Moment uns entschieden miffallen, der, worin er die Borte fagt: Er fcblaft. Diefe Borte maren im Jone Genbelmanns nachgesprochen und erregten, als einzeln baffebend, nicht mit bem Bangen übereinstimmend, eine fomische Wirkung, die nicht in der Absicht liegen fann.

Mab. Ditt (Margarethe) trat als die jungfräuliche Naturlichkeit auf, die undewußt alle Tugenden, aber auch alle Schwächen des unerfahrenen Weibes besitt. So hat sich Gothe dieses Kind gedacht, nichts wissend vom Guten und Bosen, den Neigungen des Herzens unwillkurlich solgend, rein, aber traftlos, und daher sein Fall so rasch möglich. Die Neue Grethchens, der Schmerz des Ausgestoßenseins, ihr rasches Hinwelken, da sie aufgehört hat, zu sein; denn die Blüthe kann nur in ihrer Unschuld leben, sodald die Naupe sie besteckt hat, muß sie sterben; wurden vom der reichbegabten Darstellerin mit eben so gewaltiger tragssscher Erhebung, wie mit Weichheit, Innerlichkeit und erschütternder Wahrheit vorgeführt.

Erwähnt zu werden verdienen noch: Mad. Beife (Martha) und die Herren Genée, L'Arronge und Rosnig (Brander, Siebel, Frosch.)

#### Mus Pilkallen!\*)

Bor ber Thure bes hiefigen Gerichtslokales, und zwar unmittelbar vor bem Eingange in bas Saus, liegt ein ziem- lich breiter, flacher Stein, ber burch einen merkwurdigen

Bergleich Eigenthum bes Gerichts geworben ift:

Bwei Schwager, zugleich Nachbaren, stritten sich namlich um das Eigenthumsrecht jenes Steines, auf beiderfeiger Grenze gelegen. Einer wollte ihn zum Neibstein, der
andere zu einem anderen Zwecke verwenden. Sie brachten
ben Gegenstand zum Prozesse. Der Instruent, ein eben so
geschiekter, als rechtlich benkender Mann, war überzeugt, daß,
wenn der Neibstein einem der Schwager zugesprochen wurde,
berselbe lange Zeit ein Gegenstand der Neibung zwischen
Beiden bliebe; er proponirte daher folgenden Vergleich:

"Der Stein folle so wenig Klägers als bes Verklagten Eigenthum, vielmehr vor ber Schwelle bes Gerichtshauses unter bem Namen: — Stein bes Unstoßes — eingesenkt werben, damit Jeder, beffen Weg nach dem Gerichte führt, durch diesen Stein erinnert werde: das lettere nicht wegen so geringen Gegenstandes zu behelligen, noch weniger aber durch bergleichen Bagatelle das Freundschaftsband zwischen

Bermandten und Rachbaren zu verlegen."

Der Bergleichsvorschlag wurde einstimmig angenommen, nur handelte es fich noch um ben Roftenpunkt; feine

der Parteien wollte die Prozeffosten bezahlen.

Nun! sagte ber verständige Richter, welchem die Weisgerung beider Theile einleuchtete: "da durch den Vergleich nur das allgemeine Wohl gewinnt, so nehme ich die Versantwortlichkeit, wenn ich die Prozeskosten in dieser Bagatellsache — was hiemit geschieht — niederschlage, auf mich."

Rein Fiskal hat bieses menschenfreundliche Verfahren getabelt. Seit 1822 liegt der Reibstein an jenem Orte, er hat manche Neibungen erlebt. Viele sind seitdem über ihn weggegangen, ohne an die Vestimmung desselben zu benken; mochten dieselben daher hiedurch daran erinnert werden.

#### Ronig und Bauer.

Einen rührenden Beweis von dem kindlichen Zutrauen ber Mürtemberger zu ihrem Könige liefert folgendes wahre Ereigniß, das sich in letter Zeit zugetragen. Ein Schwarze walber Bauer in seinem weißen langen Kittel mit den grossen Knöpfen, dem vorne spigen und hinten breiten hute und seinen blauen Strümpfen und Schnallenschuhen trieb sich

schon lange auf bem Schlosplate zu Stuttgart herum, neugierig balb auf bieses, bald auf jenes Kenster sehend, mit der Miene eines Menschen, der ängstlich etwas sucht, aber sich nicht traut, Jemanden zu fragen. Unser Gebirgsbewohner war aber in die Residenz gekommen, um in einem verwickelten, bosen Rechtshandel, den er mit seinem Oberamtmann hatte, sich direkt an den König zu wenden, da ihm, seiner Meinung nach, Niemand Geringerer helsen könne. — Eine Audienz zu verlangen, hatte er nicht den Muth, und zudem hatte er in dem Schwarzwälder Boten und der Dorfzeitung, so wie in einigen alten Schatecken, die seine Wibliothek ausmachten, so viel von der Unzugungslichkeit der Kürsten, den Intriguen der Höslinge und den Horstabalen gelesen, daß er sein Glück auf einem andern Wege zu suchen beschloß.

Nach langerem herumpatrouilliren wendet er sich endlich an einen Spaziergänger, dessen Meußeres ihm Zutrauen
einzuslößen schien, mit der Frage: "Berzeihe Sie, könne
Sie mit nicht sage, wo unsern König sein Zimmer ischt?"—
Der Befragte zeigt ihm ein Zimmer im Erdgeschoße, und
unser Schwarzwälder, sich auf die Zehen erhebend, sieht auch
wirklich den König, am Fenster siehend, in einem Buche lesen. — Rasch gefaßt klopft er mit seinem langen Stocke
an die Scheiben des etwas hohen Fensters, der König sieht
auf, der Bauer aber winkt ihm mit dem Kinger, wozu er
ganz treuherzig sagt: "Mache Sie a Bisse auf!"

In diesem Augenblicke kömmt die Schildwache um die Ede, und im ersten Entsehen über dieses frevelvolle Attentat stürzt sie auf den Bauer los, der in der größten Klemme ist, als der König das Fenster aufmacht und fragt: "Was gibt es denn?" — "Berzeihe Sie, herr König, sagt ganz treuherzig der Erschrockene, ich hatt' a Paar Wortle mit

Ihne zu spreche."

Lachend winkt ihm ber Konig zu warten, lagt unfern Schwarzwalber an die Eingangsthure rufen und führt ihn mit ber Frage: "Nun was haft du Alter? Sprich!" felbit in fein Zimmer, aus dem er ihn, nachdem er seinem Angliegen aufmerksam zugehört, mit einem erfreulichen Bescheide in seine Heimath entlagt.

Beide — König und Bauer ehrt biese einsache Thatsache mehr als gewonnene Schlachten und unterthänigste Dank-Ubressen. H. B.

#### Mus ber Proving.

— Das Volksblatt für Litthauen giebt in Nr. 16. die Statuten des Vereins zur Vorsorge für die entlassenen Gesfangenen oder im Kreise Insterdurg befindlichen Observaten aller Urt, so wie für die im Kreise befindlichen verwahrlosezten Unmündigen. — Der Verein macht es sich zur Aufgabe, ihnen die Quelle ehrlichen Erwerbes zu eröffnen und sie in Verhältnisse zu bringen, die ihrer außern und innern Individualität angemessen sind, um sie auf diese Weise wo möglich vor Rückfalten zu bewahren und allmählig wieder zu nüglichen Mitgliedern der durgerlichen Gesellschaft zu

<sup>\*)</sup> Echo am Memelufer.

maden, auch in ihren Gemuthern eine sittlich-religiose Gestinnung möglichst zu begründen. — Jeder, ohne Unterschied bes Standes und Religion, erhält bei einer jährlichen Zahlung von 10 Sgr. die Mitgliedschaft. Beiträge und Geschenke werden angenommen (auch durch die Hartungsche Zeitungs Erpedition), und wer 2 Ihr. als Geschenk oder 5 Thir. in Sammlungen bringt, wird in dem Jahresbericht als Wohlthäter aufgeführt zc.

#### Rajütenfracht.

Im 10. Marz 1840. Der Basserstand der Beiche sei ift jeht unerhört niedrig, am Pegel der Bollenbude 1 Fuß 3 3oll, mahrend der niedrigste Sommer. Basserstand wenigstens 2 Fuß zu sein pflegt. Das Eis ist auf mehren Stellen weggegangen, und von dem Dünenbruch bis zum weißen Kruge, vom Eschenkrug bis Krummort, von Siedelersfähre bis Bollenbude, bei Kasemark, bei Schöneberg, bei Pahlschauer Fähre (theilweise) und bei Dirschau (theilweise) offenes Wasser. Uebergefahren wird zu Basser bei Kasemark, Schöneberg und Dirschau; bei Siedlersfähre könnte

es auch geschehen, bei Bohnfack ift die Fahre nur abwechfelnd im Bange, ba fleine Gisanbaufungen zuweilen hemmen.

### Provinzial : Correspondenz.

Dirfcau, ben 10. Marg 1842.

Seit dem 5. März hat sich das Eis im Weichselftrom hier gänzlich verloren, so das gegenwärtig freies Wasser ift und bereits heute der große Plattprahm an die Leine gelegt werden konnte. Bei dem fallenden Wasser sind die Pontons der Schissebrücke aus dem Hasen auf den Strom gedracht, weit sie sonkt leicht im Hasen betrocknen konnen. Der Eisgang in den obern Stromgegenden ist noch nicht erfolgt, und heute hier eingegangene ofsizielle Nachrichten aus Warschau melden, daß der Ausbruch des Sises dei Krakau, Zawichost und Pulawy am 3., 4. und 5. März erfolgt ist, während am 7. März das Sis dei Karschau noch selft stand. Da auch dei Krakau nur ein sehr niedriger Wasserstand von 4 Kuß 3 Joll statt fand, so ist die Gefahr einer Ueberschwemmung nicht zu besorgen. Dier steht das Wasser is Fuß 30ll.

Berantwortlicher Rebacteur: Julius Gincerus (Dr. Laster.)

#### marktbericht bom 5. bis 11. März 1842.

An unserm Getreide-Markt bleibt es außerst matt, und sieht es überhaupt traurig aus. Bei einer geringen Jusühr gehen die Preise immer mehr herunter, und es hört die Kauslust beinahe ganz auf, da die Berichte von England ganz zu Unternehmungen entmutdigen, und banach zu urtheilen, wenn die Aussichten zu einer guten und frühen Erndte sich zeigen sollten, die Preise gewiß nicht steigen werden. Gezahlt wird für Weizen 60 – 85 sar, Roggen 39–45 sar, Erbsen 36–43 sar, Bohnen 38–40 sar, Gerste 4zeil. 22–28 sar, 2zeil. 28–32 sar, Hafer 16–19 sar, pro Schst. Epiritus 80% Er. 13½–14 Athlt.

## Optisches Theater.

Heute und morgen, Sonntag den 13., find die letten Vorstellungen, und wird das Theater alsbann bestimmt und fur immer geschlossen. Gregorovius.

Diejenigen, welche von der Koniglichen Navigations-Schule hiefelbst, Gegenstände berselben gehörig, entliehen haben, werden ersucht, dieselben bis Mittwoch den 16. b. M. bei dem Schul-Aufseher abzuliefern.

Der Königliche Navigations : Director E. G. Lous.

Ein in Elbing belegenes, in bester Nahrung stehendes Gasthaus, bestehend aus einem Wohnstaus, bause, einem großen Garten und einer gedeckten ganz vorzüglichen Kegelbahn, ist durch das Commissions- und Erkundigungs-Bureau in Elbing, Friedr. Wilh. Plat Nr. 7., unter sehr vortheilhaften Bedingungen sofort zu verkaufen.



## CIRCUS.

Da den 22. Mårz bestimmt meine Abreise festgesetzt ist, so sindet Sonnttag, den 20. Wärz, unwiderruftich die letzte Vorstellung statt, und werden von nun täglich unausgesetzt Vorstellungen gegeben; es soll mein eifrigstes Bestreben sein, auch in den letzten Abenden die geehrten Kunstfreunde durch Aussührung und Abwechselung der neuesten und ausgezeichnetesten Scenen, Reitstücke und Pantomimen auf das Angenehmste zu unterhalten. R. Brilloff.

Ustrachaner Kaviar von bester Gute ems psiehtt Andreas Schulb, Langgasse Nr. 514.

## Acusverkauf bis zum 22. d. M.

Dogleich ich mein Lager bis jum 28. v. M. raumen wollte, fo bleibt mir bennoch ein Bestand, und fallt nun= mehr bie beabsichtigte Muction beffelben fort. Der gange Borrath wird bestimmt bis jum 22. d. M. ganglich febr billia ausverkauft. Es fommen vor:

100 Stud Bielefelber Sausleinemand à 60 Ellen 11 Thir. à 60 Ellen 12 bis 120 Stud Sollandische

20 Thir. Mehrere Stud Dftind. Leinewand à 35 bis 40 Thir.

(Gine Geltenheit hier am Drte.)

80 Damast-Gedecke à 12 Serv. 6, 7, 8, 9, 10 bis 13 Thir. à 18 Serv. 14, 16 bis 18 Thir. à 6 Serv. 3, 4, 5 bis 6 Thir.

16 Dut. gezogene Damafthanbtucher bas Dut. 6 Thir. Sandtucher zum Schnitt die Gle 3 und 4 Sgr.

abgepaßt das Dut. 4 und 5 Thir. Einzelne Tifchtucher à 20, 25 Ggr. bis 1 Thir. 90 Dut. Gervietten à Dut. 2, 21/2, 3 und 4 Thir. 66 Dut. 3/4 gr. weiße Tucher das Dut. 21/2 bis, 41/2 Thir. 300 Ellen fcm. bettbr. Bettdrelle à Elle 6 bis 121/2 Ggr. Rederbichte Inlettleinen die Elle 4 bis 9 Ggr. Echt bedruckte leinene Tucher bas Dug. 4 und 5 Thir. 8/4 breite feinfte Gardinen-Mouffeline die Gle 4 u. 5 Ggr. Abgepaßte Unterrocke 4 Ellen breit 1 Thir. 5 Sgr. Parchent die Gue 2 bis 6 Ggr. Echte Ueberzugleinen die Elle 4 bis 51/2 Ggr. Bunte Caffeeservietten 12/3 bis 3 Thir. 400 Ellen Resterleinewand à Elle 5, 6, 7, 8 bis 121/2 Ggr.

F. S. Rehage aus Ronigsberg, Langgasse Nr. 407., 1 Treppe hoch, dem Rathhause gegenüber.

Ueber die diesjährigen verkauflichen Borrathe, von Camereien und Pflangen aus bem Ronigl. Garten zu Dliva, find die reichhaltigen Bergeichniffe in Dliva und in der Gerhardichen Buch: handlung in Danzig unentgelblich in Empfang ju nehmen.

Much findet vom 1. Mai ab dafelbft ein Lehrling, mit ben erforderlichen Schulkenntniffen, unter vortheilhaften Bes bingungen ein Unterfommen.

Gine Moffe preiswurdiger Grundftucke jeder Urt, in fast allen Theilen der Stadt, besonders auch am Langenmarkt, Langgaffe, Sunbegaffe, Jopengaffe, Beil. Beiftgaffe zc. nebft febr vielen großen u. fleinen Ritter- u. andern Landgutern, Rrugen, Safenbuden ic. hat jum Berkauf im

Muftrage u. empfiehlt gefälligft rudfichtigenden reellen Gelbft: taufern, ohne Ginmifchung eines Dritten, fo wie fich ubers haupt, beim herannahenden Fruhjahre jum Un- und Berfauf von Grundstuden und Gutern aller Urt angelegentlichft und ergebenft.

> Das erfte Commiff.=Bureau u. Guter=Ugentur, Langgaffe Dr. 59.

Sierburch erlaube ich mir nochmals meine, In mel= Dause errichtete, Werkstätte. einem geehrten Publifo beftens ju empfehlen; und mage zugleich die Behauptung, daß niemand im Stande ift, ei= nen Unjug fo geschmachvoll zu liefern, ale ich, ba mein Wertfuhrer bereits Proben feiner außerordentlichen Geschicklichkeit, in feinem Fache, abgelegt und gur größten Bufriedenheit Bestellungen vollführt.

Philipp Lown, Inhaber eines Berren=Garderobe=Magazins. Solzmarkt = und Breitenthor : Ede Dr. 1340.

Montag, ben 14. Marg 1842, Bormittags 10 Uhr, follen auf freiwilliges Berlangen des Sofbesiters Berrn Nathanael Gottlieb Lankau zu Robel im Hofe Dr. 10. (in welchem Berr Schrober wohnt) meiftbietend verkauft werden, als:

4 Urbeitepferde, 1 Sabrling, 6 Milcheube, 2 trag. Starte, Spazier- und Urbeitsmagen und Schlitten, als auch vieles zur Landwirthschaft erforderliche Inventa= rium und anderes Gerathe, auch Mobilien und Ruchengerathe aller Urt, Betten, Bafche, Rleidungsfrucke und eine Quantitat Rubben und Gerftenftrob.

Der Bahlungstermin für fichere befannte Raufer wird vor bem Beginn ber Auction angezeigt, Unbekannte gablen Fiedler, Muctionator. Ropergaffe Dr. 475.

Macintoshs, Herren=Hute in Kilz und Geide, Schlipfe und Gravatten, Tafchentucher, Bosentrager, Tricot-Unterfleider, Cigarren, Realigee-Müßen in Sammt, Handschuhe, Comtoir : Rocke und mehrere andere Urtitel in größter Musmahl und zu den billigften Preifen empfiehlt Philipp Lown, Holzmarkt- u. Breitenthor=Ecke Mr. 1340.

Niederlage des ächtesten, von Jean Maria Br. Sam. Gerhard, Farina, bei Langgaffe No. 400. in Danzig.

Preis: für das Dupend Flaschen 4 Rthlr.; für eine einzelne Flasche 121/2 Sgr.